

TOGETHER UNDER ONE MOON

月下之情 相繫不變



THE PENINSULA



Connection lies at the heart of Mid-Autumn Festival, where reunion and gratitude are expressed in a gesture that needs no words. It is a gift that is always understood, one that connects people to a cherished tradition and conveys a heartfelt blessing each Mid-Autumn.

For four decades, The Peninsula has given that bond a signature form through our award-winning Mini Egg Custard Mooncakes. Pioneered by our chefs with an exclusive recipe, they are recognised across generations as a hallmark of craftsmanship, quality and trust. This year's collection continues that spirit with signature classics and new creations, each a celebration of the ties that matter most.

Under the moonlight, the connection endures with The Peninsula.

中秋之節，重在一「圓」。團圓與感恩往往不需多言。一份心意，已足以表達彼此的牽繫與祝福。此情此禮，隨時間累積，於明月下年年延續。

走過四十載光陰，半島始終以匠心為引，讓心意隨月而行。迷你奶黃月餅由半島廚藝團隊精心研製，沿用獨家配方，世代相傳，屢獲殊榮，成為中秋時節寄情相贈的經典。

今年中秋系列延續這份初心，在經典之中注入新意。以一口圓滿，回應人與人之間長久而深厚的連繫。

月下之情，半島相繫不變。

製
造
香
港

Made in Hong Kong



The Peninsula's legendary award-winning Mini Egg Custard Mooncakes, crafted to a recipe pioneered by The Peninsula in 1986, feature a rich custard filling and a buttery crust, making them a sought-after favourite for the Mid-Autumn Festival. The exquisite micro-sized mooncakes continue this legacy, reimagining Mid-Autumn indulgence with refined sophistication.

半島屢獲殊榮的迷你奶黃月餅，沿用自1986年傳承至今的配方匠心製作，內餡細滑，配以酥化外層，成為中秋不可或缺的經典滋味。精緻小巧的迷你小月餅，延續半島傳奇風味，以更細膩的姿態演繹中秋奢享。

MINI EGG CUSTARD MOONCAKES

迷你奶黃月餅

△ Mini Egg Custard Mooncake - 8 Pieces
迷你奶黃月餅 - 八個

HK\$ 488 港元

Dimension 尺寸:
23.9 x 23.9 x 4.5 cm 厘米



△ Micro Egg Custard Mooncake - 9 Pieces
迷你奶黃小月餅 - 九個

HK\$ 388 港元

Dimension 尺寸:
19.3 x 16.4 x 3.5 cm 厘米



△ Also available as a voucher 另備禮券選擇

△ CONSTELLATION MOONCAKE - 8 PIECES

七星伴月 - 八個

White Lotus Seed Paste Mooncake with Double Yolks - 1 Piece
雙黃白蓮蓉月餅 - 一個

Mini Egg Custard Mooncake - 2 Pieces
迷你奶黃月餅 - 兩個

Mini Golden Lotus Seed Paste Mooncake
with Yolk - 2 Pieces
迷你蛋黃金蓮蓉月餅 - 兩個

Mini Jasmine Tea Flavoured Egg Custard
Mooncake - 1 Piece
迷你香片奶黃月餅 - 一個

Mini Tie Guan Yin Tea Flavoured Egg Custard
Mooncake - 1 Piece
迷你鐵觀音奶黃月餅 - 一個

Mini Earl Grey Tea Flavoured Egg Custard
Mooncake - 1 Piece
迷你伯爵茶奶黃月餅 - 一個

HK\$ 748 港元

Dimension 尺寸: 31.5 x 31.5 x 5 cm 厘米

△ MINI LOW SUGAR TEA FLAVOURED WHITE LOTUS SEED PASTE MOONCAKE - 4 PIECES NEW

迷你低糖茶香白蓮蓉月餅 - 四個

Mini Low Sugar Jasmine Golden Tie Guan Yin Tea Flavoured
White Lotus Seed Paste Mooncake - 4 Pieces
迷你低糖茉莉金鐵觀音白蓮蓉月餅 - 四個

HK\$ 328 港元

Dimension 尺寸: 16.1 x 16.1 x 4.5 cm 厘米

△ MINI EGG CUSTARD AND WHITE LOTUS SEED PASTE MOONCAKE - 8 PIECES

迷你奶黃及白蓮蓉月餅 - 八個

Mini Egg Custard Mooncake - 4 Pieces
迷你奶黃月餅 - 四個

Mini White Lotus Seed Paste Mooncake
with Yolk - 4 Pieces
迷你蛋黃白蓮蓉月餅 - 四個

HK\$ 498 港元

Dimension 尺寸: 23.9 x 23.9 x 4.5 cm 厘米

△ MINI EGG CUSTARD AND TEA FLAVOURED MOONCAKE - 6 PIECES

迷你奶黃及茶香月餅 - 六個

Mini Egg Custard Mooncake - 3 Pieces
迷你奶黃月餅 - 三個

Mini Jasmine Tea Flavoured Egg Custard
Mooncake - 1 Piece
迷你香片奶黃月餅 - 一個

Mini Tie Guan Yin Tea Flavoured Egg Custard
Mooncake - 1 Piece
迷你鐵觀音奶黃月餅 - 一個

Mini Earl Grey Tea Flavoured Egg Custard
Mooncake - 1 Piece
迷你伯爵茶奶黃月餅 - 一個

HK\$ 398 港元

Dimension 尺寸: 23.2 x 16.2 x 4.6 cm 厘米

From the signature award-winning egg custard to the traditional lotus seed paste and tea-flavoured mooncakes infused with our premium tea leaves, alongside a newly introduced low-sugar creation offering a lighter yet deeply satisfying experience, The Peninsula presents an enchanting collection that celebrates refined textures and exquisite taste.

從享負盛名的獲獎奶黃月餅、優雅香醇的蛋黃蓮蓉月餅，到融入半島名茶的茶香月餅，以至口味更顯輕盈的全新低糖月餅。半島經典口味以截然不同的酥化與細膩口感，與您共度美景良辰。



△ Also available as a voucher 另備禮券選擇

An ultimate Mid-Autumn presentation showcasing exceptional mooncake flavours and heartfelt blessings. Presented in an exquisite lantern-inspired gift box, designed to glow beautifully and be cherished as a keepsake long after the festival.

匯聚匠心月餅風味與真摯祝福，中秋心意於此圓滿展現。禮盒以燈籠為靈感精緻打造，柔和光芒悄然亮起，不但為節日增添溫度，更可於中秋過後珍藏，將美好時刻延續。

PREMIUM MOONCAKE GIFT BOX **NEW**

至臻月餅禮盒

Mini Black Sesame Paste Mooncake with Mochi - 4 Pieces
迷你黑芝麻麻糬月餅 - 四個

Mini 15-year Aged Mandarin Peel Japanese Red Bean Mooncake with Yolk - 4 Pieces
迷你蛋黃十五年陳皮日本紅豆月餅 - 四個

HK\$ 1,328 港元

Dimension 尺寸：
21.8 x 21.8 x 37.7 cm 厘米





A playful reimagining of Mid-Autumn tradition, where The Peninsula's iconic Pen Bear transforms classic mooncakes into charming delights for all ages to celebrate the bonds that bring us together under the Mid-Autumn moon.

以童趣手法重新演繹中秋傳統，半島小熊化身其中，為經典月餅注入童趣魅力，讓不同年齡層一同細味。在中秋月下，與摯愛親朋分享美味時刻，慶祝那份將彼此緊緊相繫的情誼。

△ **PEN BEAR MINI EGG CUSTARD AND CHOCOLATE MOONCAKE - 6 PIECES** **NEW**

半島小熊迷你奶黃及朱古力月餅 - 六個

Pen Bear Mini Egg Custard Mooncake - 3 Pieces

半島小熊迷你奶黃月餅 - 三個

Pen Bear Mini Chocolate Egg Custard Mooncake

with Toffee Filling - 3 Pieces

半島小熊迷你軟心拖肥朱古力奶黃月餅 - 三個

HK\$ 398 港元

Dimension 尺寸：
23.2 x 21 x 3.5 cm 厘米

Embrace the splendour of the Mid-Autumn Festival with The Peninsula's Mid-Autumn delicacy collection, that elevates any gathering to a celebration of elegance and unity.

品嚐優雅精緻的半島中秋美點系列，為任何中秋聚會更添雅趣。

PREMIUM MID-AUTUMN DELICACY & SPARKLING TEA GIFT BOX

NEW

至臻中秋氣泡茶美點禮盒

- Original Palmier - 8 Pieces
蝴蝶酥 - 八件
- Black & White Sesame Palmier - 8 Pieces
黑白芝麻蝴蝶酥 - 八件
- Walnut Cookie - 8 Pieces
合桃酥 - 八件
- Almond Puff - 8 Pieces
杏仁酥 - 八件
- Dark Chocolate Carré - 8 Pieces
黑朱古力片 - 八片
- Dark Chocolate Carré with Roasted Cocoa Beans - 8 Pieces
烤可可豆黑朱古力片 - 八片
- Rose Black Tea Leaves - 1 Tin (100g)
玫瑰紅茶葉 - 一罐 (100克)
- The Peninsula Cuvée Sparkling Tea - 375ml
半島特選氣泡茶 - 375毫升

HK\$ 1,228 港元

Dimension 尺寸: 28.8 x 13.8 x 27.1 cm 厘米





Celebrate Mid-Autumn with distinguished single cask single malt Scotch whiskies from the Highlands and Speyside. Each bottle is individually numbered and selected for its heritage, craftsmanship and remarkable depth of character. An elegant choice for refined gifting and meaningful toasts under the full moon.

嚴選來自蘇格蘭高地及斯佩塞的珍稀年份單桶單一麥芽威士忌。每瓶均附獨立編號，承載悠久傳承與精湛工藝，並展現層次豐富的風味。為中秋慶賀與雅緻送禮帶來格調非凡的月下祝酒之選。

THE PENINSULA 11 YEAR OLD HIGHLAND SINGLE CASK SINGLE MALT SCOTCH WHISKY

半島高地11年單桶
單一麥芽蘇格蘭威士忌

700ml 毫升

HK\$ 2,088 港元



THE PENINSULA 14 YEAR OLD SPEYSIDE SINGLE CASK SINGLE MALT SCOTCH WHISKY

半島斯佩塞14年單桶
單一麥芽蘇格蘭威士忌

700ml 毫升

HK\$ 2,788 港元





A quintessential choice for celebrations or as a refined seasonal tribute - delight your family, friends or business partners with beautifully curated collection of the season's delectable treats in the exquisite hampers.

專為明月佳節而量身定製，半島中秋禮籃雲集多款應節佳品，送禮大方得體。

DELUXE MID-AUTUMN HAMPER

珍選中秋禮物籃

Mini Egg Custard Mooncake - 8 Pieces
迷你奶黃月餅 - 八個

Mini Egg Custard and Tea Flavoured Mooncake - 6 Pieces
迷你奶黃及茶香月餅 - 六個

Hong Kong Delicacy Selection (Mid-Autumn Edition) - 1 Box
精選港式精緻美點 (中秋系列) - 一盒

Almond Puff - 8 Pieces
杏仁酥 - 八件

HK\$ 2,588 港元

Heritage Collection - Charming Carré - 16 Pieces
雜錦黑朱古力片 - 十六片

Keemun Black Tea - Loose Tea Leaves - 1 Tin (100g)
祁門紅茶葉 - 一罐 (100克)

The Peninsula Cuvée Sparkling Tea - 375ml
半島特選氣泡茶 - 375毫升

SUPREME MID-AUTUMN HAMPER

臻選中秋禮物籃

Mini Egg Custard Mooncake - 8 Pieces
迷你奶黃月餅 - 八個

Constellation Mooncake - 8 Pieces
七星伴月 - 八個

Mid-Autumn Delicacy Gift Box - 1 Box
中秋美點禮盒 - 一盒

Almond Cookie - 8 Pieces
杏仁曲奇 - 八件

HK\$ 3,988 港元

Heritage Collection - Charming Carré - 24 Pieces
雜錦黑朱古力片 - 二十四片

XO Chilli Sauce - 1 Bottle (220g)
XO辣椒醬 - 一瓶 (220克)

Keemun Black Tea - Loose Tea Leaves - 1 Tin (100g)
祁門紅茶葉 - 一罐 (100克)

The Peninsula Cuvée Sparkling Tea - 750ml
半島特選氣泡茶 - 750毫升

THE PENINSULA

BOUTIQUE

BASEMENT, SHOP NO. BL1, THE PENINSULA ARCADE, SALISBURY ROAD, TSIM SHA TSUI, KOWLOON, HONG KONG
香港九龍尖沙咀梳士巴利道半島酒店商場地庫BL1號鋪

SHOP 7E144, LEVEL 7, TERMINAL 1 (RESTRICTED AREA), HONG KONG INTERNATIONAL AIRPORT
香港國際機場一號客運大樓第七層離港層東大堂7E144號店

Telephone 電話 : + 852 2193 6616 / + 852 2193 6651

Email 電郵 : corporatepmi@peninsula.com

Website 網頁 : peninsulaboutique.com



The Peninsula Boutique



Facebook



Instagram



微博 Weibo



微信 Wechat



小紅書 Xiaohongshu

Terms and Conditions 條款及細則

- Pictures for reference only
- While stock lasts, Peninsula Merchandising Limited reserves the right to replace with other products in same value in hamper without prior notice.
- Peninsula Merchandising Limited reserves the right to make the final decision.
- 圖片僅供參考。
- 半島商品有限公司保留權利以同等價值代替品取代禮物籃內缺貨產品而不作另行通知。
- 半島商品有限公司保留最終決定權。

OPERATED BY PENINSULA MERCHANDISING LIMITED
由半島商品有限公司經營



THE PENINSULA BOUTIQUE

CORPORATE OFFER FOR The Law Society of Hong Kong 尊享優惠

ORDER QUANTITY 訂購數量	STANDARD CORPORATE DISCOUNT 企業訂購優惠 (1 August – 4 September)
2 – 11 Boxes 盒	8% off
12 - 49 Boxes 盒	10% off
50 - 299 Boxes 盒	12% off
300 – 600 Boxes 盒	15% off

PRODUCT 產品名稱	RETAIL PRICE (HK\$) 零售價 (港元)	ORDER QUANTITY 訂購數量		SPECIAL PRICE *** (HK\$) 優惠價 (港元)	TOTAL AMOUNT *** (HK\$) 合共金額 (港元)
		* Box(es) 盒	* * Voucher(s) 禮券		
Mini Egg Custard Mooncake – 8 Pieces 迷你奶黃月餅 – 8個	\$ 488				
Mini Egg Custard and White Lotus Seed Paste Mooncake – 8 Pieces 迷你奶黃及白蓮蓉月餅 – 8個	\$ 498				
Mini Low Sugar Tea Flavoured White Lotus Seed Paste Mooncake – 4 Pieces 迷你低糖茶香白蓮蓉月餅 – 4個	\$ 328				
Micro Egg Custard Mooncake – 9 Pieces 迷你奶黃小月餅 – 9個	\$ 388				
Mini Egg Custard and Tea Flavoured Mooncake – 6 Pieces 迷你奶黃及茶香月餅 – 6 個	\$ 398				
Pen Bear Mini Egg Custard and Chocolate Mooncake – 6 Pieces 半島小熊迷你奶黃及朱古力月餅 – 6 個	\$ 398				
Constellation Mooncakes 七星伴月	\$ 748				
Premium Mid-Autumn Delicacy and Sparkling Tea Gift Box# 至臻中秋氣泡茶美點禮盒#	\$ 1,228		N/A 不適用		
Premium Mooncake Gift Box# 至臻月餅禮盒#	\$ 1,328		N/A 不適用		

Delivery charges per order (if applicable) 送貨服務費 (如適用) :

Delivery charge for boxes (if any) 月餅盒送貨服務費 (如適用)

Delivery charge for vouchers 月餅禮券送貨服務費

Free delivery for 12 boxes or above (not applicable for vouchers) 12盒或以上享有免費送貨服務 (不適用於禮券)

Self-collection of vouchers 自取月餅禮券

“✓” the appropriate box 在方格內“✓”

☐ HK\$ 250 港元

☐ HK\$ 180 港元

☐ FREE OF CHARGE 免費

☐ SELF-COLLECTION OF VOUCHERS 自取月餅禮券

GRAND TOTAL 總數	Box(es) 盒	Voucher(s) 禮券	HK\$	港元
Remarks 備註 :				
# Vouchers are not available for selective items: Premium Mooncake Gift Box and Premium Mid-Autumn Delicacy and Sparkling Tea Gift Box 月餅禮券不適用於指定產品: 至臻月餅禮盒及至臻中秋氣泡茶美點禮盒				
* Only delivery service will be arranged 只限送貨服務				
** Vouchers will be sent by courier at a fee 14 days prior to redemption period. Alternatively, please collect vouchers from Peninsula Merchandising Limited's office at 4/F, The Peninsula Office Tower, 18 Middle Road, Tsim Sha Tsui, Kowloon, Hong Kong 禮券將於月餅換領日期前14天以速遞送出(需付費) , 或到半島商品有限公司自行領取 , 地址:九龍尖沙咀中間道18號半島辦公大樓四樓				
*** All pricing will be calculated to 2 decimal places 價格計算至小數點後兩個位				

ORDERED BY 訂購人 (All mandatory fields 所有項目必須填寫)	ORDER CONFIRMATION 確認訂單
Name (Mr / Ms) 姓名 (先生 / 小姐) : _____ Must be the same as HKID Card and Receiver (in English) 必須與香港身份證姓名及收件人相同 (請以英文填寫)	Order Procedures 訂單流程 : Please email the completed order form to us, we will acknowledge receipt of order by phone or e-mail within three working days. If you do not receive a confirmation within the said timing, please call the Customer Enquiry Hotlines below.
Tel 聯絡電話 : _____	請將閣下已填妥之訂購表格電郵至本公司。本公司會於三個工作天內與閣下聯絡。如閣下未在這段時間內收到確認, 請致電顧客查詢熱線與本公司聯絡。
Email 電郵 : _____	Customer Enquiry Hotlines 顧客查詢熱線 : +852 2193 6616 / 2193 6651 Email 電郵: liliankwok@peninsula.com / bannahmchan@peninsula.com
Delivery Address 送貨地址 : _____	
Company address only (in English) 只限公司地址 (請以英文填寫)	
Delivery Date For Boxes 禮盒送貨日期 : _____ (MM-DD-YYYY) Not applicable for vouchers 禮券不適用	

For PML Office Use Only

Order Received Date	Ref. No :	CAT - I

THE PENINSULA MID-AUTUMN HAMPERS 半島中秋禮物籃系列

PRODUCT 產品名稱	RETAIL PRICE (HK\$) 零售價 (港元)	CORPORATE DISCOUNT 企業訂購優惠	ORDER QUANTITY 訂購數量	SPECIAL PRICE ** (HK\$) 優惠價 (港元)	TOTAL AMOUNT ** (HK\$) 合共金額 (港元)
			*Hamper(s) 個		
Deluxe Mid-Autumn Hamper 珍選中秋禮物籃	\$ 2,588	10 – 20 Hampers 個: 5% off 21 – 40 Hampers 個: 10% off 41 Hampers or above 個: 15% off			
Supreme Mid-Autumn Hamper 臻選中秋禮物籃	\$ 3,988				
Delivery charges per order (if applicable) 送貨服務費 (如適用) :			"✓" the appropriate box 在方格內"✓"		
Delivery charge (if any) for remote areas 偏遠地區送貨服務費 (如適用)			☐ HK\$ 500 港元		
Free delivery for Mid-Autumn Hampers within HKSAR, except remote areas 中秋禮物籃享有免費送貨服務 (偏遠地區除外)			☐ FREE OF CHARGE 免費		
GRAND TOTAL 總數			Hamper(s) 個	HK\$	港元
Remarks 備註 :					
* Only delivery service will be arranged 只限送貨服務					
** All pricing will be calculated to 2 decimal places 價格計算至小數點後兩個位					

EARLY-BIRD SHOPPING PRIVILEGES 早鳥購物禮遇

PRODUCT 產品名稱	RETAIL PRICE (HK\$) 零售價 (港元)
☐ Celadon-Glazed Porcelain Pedestal Plate – 2-Piece Set 影青瓷高腳碟禮盒 - 2件裝	\$ 780
☐ Celadon-Glazed Porcelain Foliage Plate – 4-Piece Set 影青瓷花口碟禮盒 - 4件裝	\$ 580

Remarks 備註:

1. Receive one (1) complimentary gift set from the above selection with a net purchase of HK\$20,000 or above (after discount). 凡購物折扣後滿 港幣20,000元或以上，可獲贈以上精選禮品一套。
2. Limited to one (1) gift per order. 每張訂單只可獲贈一份禮品。
3. Offers are available while stocks last. 數量有限，送完即止。
4. All images are for reference only. 所有圖片僅供參考。
5. In addition to the above privileges, enjoy 20% savings on Leather Goods Collection and 40% savings on the Whisky, Candles & Honey Collection.
6. For further details, please feel free to contact us. 如欲了解更多詳情，歡迎隨時與我們聯絡。

DATA PRIVACY DETAILS 個人資料私隱細則

Peninsula Merchandising Limited, a subsidiary of The Hongkong and Shanghai Hotels, Limited (HSH Group), collects and uses your personal information, including name, company name, credit card information, telephone, email and address for the purposes of processing your order. Please refer to our Data Privacy and Security Policy at <https://www.peninsulaboutique.com/hk/privacy-security> for further details.

半島商品有限公司為香港上海大酒店有限公司屬下機構。我們將用取閣下個人資料(如姓名、公司名稱、信用卡資料、電話、電子郵件和地址)以處理此訂單。詳情請參閱我們的保護資料及私隱保安政策：<https://www.peninsulaboutique.com/hk/privacy-security>

GUEST SIGNATURE 顧客簽署 _____

By ticking the boxes, I would like to receive promotions, event invitations, unique offers, and news about the products and services* of the HSH Group and its affiliates**, including The Peninsula Hotels, and agree to their use of my personal information to be contacted via:

按以下☐所示，我希望收到香港上海大酒店有限公司及其子公司**包括半島酒店的商品及服務*之推廣、活動邀請、尊享優惠及最新消息，並同意以下途徑接收相關資訊：

☐ Email 電郵

PAYMENT DETAILS 付款資料

Upon order confirmation, you will receive a secured payment link to arrange online payment within 48 hours.
Once payment is completed, we will forward the official receipt for your record.

訂單一經確認後，閣下會收到我們發出的加密網上連結，以便安排於48小時內在線上付款。完成手續後，將會收到我們發出的正式收據以便查核。

You can opt out of these messages or change your preference at any time or by contacting us at privacy@peninsula.com.
您可隨時透過電郵 privacy@peninsula.com 取消接收相關資訊或更改您的個人資料。

*The list of products and services to which the promotions, invitations, offers and news will relate are as follows: hotels and arcades, food and beverage, spa, merchandise, branded residences, touristic services and special events.
*有關產品和服務的推廣資訊、邀請、優惠及最新消息包括：酒店、商場、餐飲、水療、商品、品牌公寓、旅遊服務和特別活動。

**The list of companies in the HSH Group can be found at 香港上海大酒店有限公司旗下公司一覽：
<https://www.hshgroup.com/privacy-policy/Entities.aspx>



THE PENINSULA
BOUTIQUE

CORPORATE OFFER
尊享優惠

TERMS AND CONDITIONS 條款及細則

One order per customer only. Please email the completed order form to liliankwok@peninsula.com / bannahmchan@peninsula.com. We will acknowledge receipt of order by phone within three working days. If you do not receive any call, please contact us as soon as possible. Orders are subject to payment confirmation, while stocks last. Peninsula Merchandising Limited reserves the right to terminate the promotion without prior notice and to make the final decision in case of dispute.

Special offer is limited to the designated company's staff only and is subject to availability. We reserve the right to cancel the order placed by individuals who are not qualified for the offer. Confirmed orders will not be eligible for refund or cancellation. Merchandise is non-exchangeable, non-refundable and may not be offered for re-sale or used for any other commercial purposes. One complimentary paper bag will be provided per box of mooncakes and delicacies.

Kindly note delivery service is only applicable to a single commercial delivery address. We reserve the right to levy an additional delivery charge at HK\$250 if further delivery attempts are made due to incomplete or incorrect recipient details.

Incomplete information, insufficient document(s) or credit card limit will delay the ordering process and delivering schedule.

For customers' peace of mind, The Peninsula Boutique has introduced an authentication code for our customers to authenticate purchased mooncakes. Details will be published at www.peninsulaboutique.com/hk/ from 9 July 2026.

In case of any discrepancy, the English version of these terms and conditions shall prevail.

每人限訂購一次。請將閣下已填妥之訂購表格電郵至 liliankwok@peninsula.com / bannahmchan@peninsula.com。本公司會於三個工作天內與閣下聯絡。如未能收到電話確認，請盡快與我們聯絡，以確保訂單順利辦妥。訂單以確認付款後為準。貨品供應有限，欲購從速，售完即止。半島商品有限公司保留結束優惠而不作另行通知之權利。若有任何爭議，本公司保留所有最終決定權利。

折扣優惠只限指定公司尊享，本公司有權取消不符合資格人士之訂單。訂單一經確認，恕不能更改、退款或取消。貨品不設退換，不得轉售或作其他商業用途。每盒月餅及曲奇均附上紙袋乙個。

每張訂單只能填寫單一送貨商務地址。若因資料不詳或指定地址不正確而未能如期送遞，本公司保留於再次運送貨品時徵收附加費之權利，附加費為250港元。

若資料、文件不齊全或因信用卡限額而未能成功過數，或會影響訂單確認程序，以至延遲訂單確認及送貨日期。

為保障顧客權益，半島精品店更引入二維碼以識辨正貨，令顧客更感安心。詳情將於2026年7月9日起刊載，請瀏覽以下網頁：
www.peninsulaboutique.com/hk/

如英文與中文版本之條款及細則有任何差異，以英文版本為準。

Delivery for Mooncake Boxes 月餅禮盒送貨服務

Delivery charge is HK\$ 250 per commercial address (No delivery will be arranged for Park Island, Discovery Bay, Outlying Islands and remote areas).
 Delivery Period: 13 July to 4 September 2026 (Monday to Saturday, operating hours 9:00 am to 5:00 pm).
 送貨費用至商業大廈地址為 250 港元 (柏麗灣·愉景灣·離島及偏遠地區恕不設送遞服務)。
 送貨日期：2026 年 7 月 13 日至 9 月 4 日 (星期一至六·辦公時間上午 9:00 至下午 5:00)。

Mooncake Vouchers Delivery 月餅禮券寄件服務

Delivery charge is HK\$ 180 per commercial address (No delivery will be arranged for Park Island, Discovery Bay, Outlying Islands and remote areas).
 Mooncake vouchers will be sent 14 days prior to redemption period to your given address upon confirmation of payment.
 寄件費用至商業大廈地址為 180 港元 (柏麗灣·愉景灣·離島及偏遠地區恕不設送遞服務)。
 確認收款後·月餅禮券將於換領日期前 14 天寄往閣下指定地址。

Mooncake Vouchers Self Collection 月餅禮券自取服務

Mooncake vouchers will be available to collect from Peninsula Merchandising Limited's office at 4/F, The Peninsula Office Tower, 18 Middle Road, Tsim Sha Tsui, Kowloon, Hong Kong.
 Self-Collection Period: 24 August to 4 September 2026 (Monday to Friday, operation hours: 10:00 am to 6:00 pm).
 確認收款後·禮券可於半島商品有限公司自行領取·地址：九龍尖沙咀中間道 18 號半島辦公大樓 4 樓
 領取日期：2026 年 8 月 24 日至 9 月 4 日 (星期一至五·辦公時間上午 10:00 至下午 6:00)。

Validity of Vouchers 月餅禮券有效期

Mooncake vouchers are only valid for redemption at the following mooncake redemption center. Expired vouchers will be invalid and any unredeemed mooncakes will be sent to local charities after the redemption period.
 禮券只適用於以下月餅換領中心。逾期之禮券將會無效，而未能如期換領之月餅將轉贈本地慈善機構。

Redemption Centre Address 月餅換領中心

Address: ArtisTree, 1/F Cambridge House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong
地址：鰂魚涌英皇道 979 號太古坊康橋大廈 1 樓 ArtisTree

Redemption Period : 11 to 15 September 2026
換領日期：2026 年 9 月 11 日至 9 月 15 日

Time : 10:00 am to 8:00 pm
時間：上午 10:00 至下午 8:00

Maximum 60 vouchers can be redeemed each time. If quantity exceeds limit, please contact us three days prior for arrangement.
 每次最多兌換 60 張月餅券。如數量超出上限，請於換領前三天與本公司聯絡。

Upon mooncake redemption, customers are responsible for the transportation and safety of redeemed mooncakes.
 月餅一經確認換領，顧客須自行安排運送及收受換領之月餅。

Redemption in bulk quantity takes time to process, we thank you for your patience in advance.
 換領大量月餅處理需時，感謝您的耐心等待。

Map for Reference Only 地圖只供參考：



In collaboration with a local upcycling organisation, we encourage customers to drop off the empty box(es) of The Peninsula Mooncake at the boutique.
 Stay tuned for further details.
 我們今年與環保機構合作推出回收獎勵計劃，鼓勵顧客將半島月餅的空盒送回精品店，敬請留意有關詳情。